

Zeitschrift: Tec21
Herausgeber: Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein
Band: 134 (2008)
Heft: 13: Seilbahnen

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

PRODUKTE

BORER LIFT AG

Die Angebotspalette der Schweizer Skigebiete ist riesig: Zwischen Familiengebiet, Nobeldestination, Freeride-Area und Skiverbund der Superlative gibt es unzählige Facetten und Kombinationen derselben. Eines haben sie aber fast alle gemeinsam: Sie betreiben Kleinskilifte der Firma Borer. In den letzten fünfzig Jahren wurden bei der Borer Lift AG unzählige Lifte produziert und als Übungslift, Zubringerlift oder reiner Kinderskilift installiert. Mit der Einführung der Ski-Förderbänder dachte man, dass diese die Kleinskilifte aus den Kinder- und Skischulparks verdrängen würden. Heute jedoch weiss man, dass die Skilifte mit niederer Seilführung neben dem Zauberteppich nicht wegzudenken sind und sich beide Aufstiegshilfen zu einem Gesamtangebot ergänzen. Jedes System, ob Band oder Lift, hat seine eigenen Vorzüge, welche sich bei richtiger Platzierung sehr gut ergänzen. Dies haben viele Bergbahn- und Skischulbetreiber erkannt und ihre Angebots-

palette erweitert. Der Kleinskilift hat sich in den letzten Jahren enorm weiterentwickelt. Frequenzumrichter-gesteuerte Antriebe mit stufenloser Geschwindigkeitsregelung, SPS-Sicherheitssteuerung, drallfreie Komfortellerbügel und die motorische Radneigungsverstellung sind heute keine Fremdwörter bei den Kleinskiliften. Im Schweizer Raum stehen mehr als 500 Kleinskilifte von Borer in Betrieb.

Borer Lift AG | 4227 Büsserach
www.borer-lift.com

WALO BERTSCHINGER AG

Im April 2008 erhält Zürich eines seiner Wahrzeichen zurück. Vom ursprünglichen «Curhaus» von 1899 wandelt sich das traditionsreiche «The Dolder Grand» zum City Resort der Luxusklasse. Für Architektur und Innendesign zeichnen internationale Partner verantwortlich. Der Fachbereich Industrieböden und Decorbeläge von Walo Bertschinger AG hat in diesem imposanten und komplexen

Bauwerk verschiedene Bodenbeläge eingebaut. So wurden insgesamt 1000m² hochwertiger, mehrfarbiger Terrazzo und knapp 200m² Haltopex verarbeitet. In der Vorphase wurden verschiedenste Muster als Entscheidungsgrundlagen für Architekten und Bauherren hergestellt. Als schwierig erwiesen sich die aufgrund der Denkmalpflege-Vorschriften sehr anspruchsvollen Lilien-Muster. Mit Mosaik- und Messingeinlagen wurden die Sujets prachtvoll wiedergegeben. Den Eingangsbereich ziert ein mehrfarbiger, geschliffener Terrazzobelag mit Mosaik- und Messingeinlagen. Weitere Bereiche mit Walo-Terrazzoböden findet man in der grossen Steinhalle im Erd- und Gartengeschoß, im Restaurant des Gartengeschoßes, in verschiedenen Aufzügen sowie bei den Verbindungskorridoren zum Spa- und Golf-Flügel. Und wer die herrliche Suite 100 bewohnt, geht auf 200m² dunklem Haltopex-Gummigranulat-Boden.

Walo Bertschinger AG | 8021 Zürich
www.walo.ch

fischer und yser, BASEL

der Zins der bringt's

**Baukredite
und Hypotheken**

ab **1%**

Tel. 0848 133 000

WIR Bank
seit 1934

www.wirbank.ch Basel • Bern • Luzern • St. Gallen • Zürich • Lausanne • Lugano

Wir sind ein führendes Unternehmen im Schweizer Baumarkt mit einer integrierten Generalunternehmung. Bei unseren Tätigkeiten streben wir mit umfassenden Gesamtlösungen nach optimalem Kundennutzen.

Zur Verstärkung unseres Teams in der **Generalunternehmung** der **Frutiger AG** in **Thun** suchen wir eine/n

Bauleiter/in Generalunternehmung

Ihr Profil

- Sie haben eine solide Grundausbildung sowie eine Zusatzausbildung als Dipl. Bauleiter Hochbau oder Architekt FH
- Sie verfügen über Erfahrung im Leiten von Baustellen
- Als teamorientierte, zuverlässige Person übernehmen Sie gerne Verantwortung und beweisen im Umgang mit den verschiedenen Ansprechpartnern Geschick und Durchsetzungsfähigkeit
- Ausserdem verfügen Sie über eine strukturierte Arbeits- und ganzheitliche Denkweise

Ihr Aufgabenbereich

- Sie führen selbstständig eine oder mehrere Baustellen. Dabei werden Sie von einem Bauprojektleiter unterstützt
- Zudem gehören zum Arbeitsbereich Submission, Ausmass, Abrechnung und Garantieerledigung

Auskunft

Weitere Informationen über diese interessante Stelle erteilen Ihnen die Herren A. Gehrhardt, Leiter Generalunternehmung oder A. Hanselmann, Personalchef.

Ihre schriftliche Bewerbung mit Foto erwarten wir gerne an die nachstehende Adresse zu Händen Herrn A. Hanselmann.

Frutiger AG Personalabteilung Frutigenstr. 37 3601 Thun
Tel. 033 226 66 66* personal@frutiger.com www.frutiger.com




Geobrugg Security schützt Menschen und Infrastrukturen

Wir entwickeln und produzieren innovative Schutzsysteme aus Stahldrahtnetzen für verschiedene Sicherheitsanwendungen und Schutzapplikationen, die heute weltweit im Einsatz stehen.

Zur Unterstützung unseres Geobrugg Security Engineering Teams, suchen wir eine/n

Projektleiter/in (Bauing. FH/ETH)

Der erfolgreiche Verkauf unserer Produkte basiert auf einer umfassenden Beratung und Projektbetreuung. Sie überzeugen Kunden durch seriöse und fachkompetente Beratung, erstellen Offerten und bereiten die Aufträge technisch auf und führen die entsprechenden Projekte selbstständig als verantwortlicher Projektleiter durch. Die Reisetätigkeit beläuft sich auf ca. 40 – 50 %, je nach Projektstand.

Sie sind eine unternehmerisch denkende und handelnde Persönlichkeit mit ausgewiesenen kommunikativen Fähigkeiten und haben eine Ausbildung als **Bauingenieur**. Sie zeichnen sich durch gute Umgangsformen und professionelle Präsentation aus. Im Weiteren können Sie sich in D/E schriftlich und mündlich gut ausdrücken.

Unsere zukunftsorientierte Unternehmung bietet Ihnen einen interessanten Aufgabenbereich mit attraktiven Anstellungsbedingungen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann richten Sie die vollständigen Bewerbungsunterlagen an Frau Cristina Miguel (Tel. ++41 71 466 81 19, cristina.miguel@geobruagg.com).

Geobrugg AG, Security Engineering • Hofstrasse 55 • CH-8590 Romanshorn • Tel. ++41 71 466 81 55 • Fax ++41 71 466 81 50 • www.security.geobruagg.com und www.geobruagg.com

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir für unsere Zweigniederlassung in **Speicher**

• dipl. Bauingenieur(in) ETH / HTL / FH

als **Projektleiter** im konstruktiven Ingenieurbau.

Sie verfügen über einige Jahre Erfahrung in der Projektierung und Ausführung von Tragkonstruktionen im Hochbau, sind teamfähig und an selbstständiges Arbeiten gewohnt.

Sie leiten anspruchsvolle Projekte im konstruktiven Ingenieurbau und sind gelegentlichen Einsätzen im allgemeinen Tiefbau nicht abgeneigt.

Auf Sie warten eine spannende Stelle mit interessanten Entwicklungsmöglichkeiten und ein den Leistungen entsprechendes Salär.

Wenn Sie interessiert sind, kontaktieren Sie Cornelius Stillhard oder richten Sie Ihre schriftliche Bewerbung an:

Nänny & Partner AG

Beratende Bauingenieure SIA/USIC

Hauptstrasse 22, CH-9042 Speicher AR
Tel. +41 71 344 19 20, Fax +41 71 344 23 82

www.naenny.ch

Zur Unterstützung unseres Teams für unser Büro in Wetzikon (15 min. ab Zürich HB) suchen wir per sofort

eine/n

Hochbauzeichner/in (100%)

Verfügen Sie über gute CAD-Kenntnisse (Allplan) und sind sich selbstständige Bearbeitung von konstruktiven Aufgaben gewohnt, dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung an:

meierpartner architekten eth sia ag

kantonsschulstr. 6 t 044-933 05 05
ch - 8620 wetzikon f 044-933 05 06
www.mparch.ch info@mparch.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidg. Departement für Verteidigung,
Bevölkerungsschutz und Sport VBS
armasuisse

armasuisse, Personalmanagement
(Ref. 842B), Kasernenstrasse 19,
3003 Bern, Christian Ambühl,
Tel. 031 324 58 11,
christian.ambuehl@armasuisse.ch,
Anmeldefrist: 31. März 2008

Ihre Fachfragen beantwortet gerne
Herr Ronald Wüthrich,
Leiter Fachbereich PM Bern,
Tel. 031 323 17 70,
ronald.wuehtrich@armasuisse.ch

Weitere interessante Stellenangebote der
Bundesverwaltung finden Sie unter
www.stelle.admin.ch

armasuisse ist das Beschaffungs- und Technologiezentrum des Departements Verteidigung, Bevölkerungsschutz und Sport (VBS). Kompetent und kundenorientiert erarbeiten rund 1000 Mitarbeitende in der ganzen Schweiz massgeschneiderte Lösungen für militärische und zivile Kunden.

Projektleiter/in Bauherr

armasuisse Immobilien ist als Eigentümervertreterin für das Management der Liegenschaften des VBS zuständig. Als Projektleiter/in Bauherr sind Sie im operativen Projektmanagement für Bauvorhaben von der Vorstudie bis zur Realisierung inkl. Abnahmen und Übergaben an die Operativen Mieter (Benutzerorganisationen) verantwortlich. Sie vertreten die Interessen des Bauherrn bei Neu-, Um- und Rückbauprojekten und tragen die Ergebnisverantwortung bezüglich Kosten, Termin und Qualität inkl. der erforderlichen Dokumentationen.

Die Ausübung dieser anspruchsvollen Tätigkeit erfordert eine höhere Ausbildung im Bauwesen (dipl. Architekt/in ETH/FH, dipl. Bauingenieur/in ETH/FH oder eine höhere Berufsbildung im Bausektor). Zusätzlich haben Sie eine Weiterbildung im Bereich Betriebswirtschaft erfolgreich absolviert und haben bereits Erfahrung als Projektleiter/in gesammelt. Sie haben Freude am Umgang mit Menschen, verfügen über vernetztes, wirtschaftliches Denken und bringen kaufmännisches Flair mit. Gute Informatikkenntnisse (MS-Office, SAP) sowie gute Französischkenntnisse, runden Ihr Profil ab. Ihr Idealalter liegt zwischen 30 und 45 Jahren.

Es erwartet Sie eine verantwortungsvolle und vielseitige Aufgabe in einem teamorientierten Arbeitsumfeld. Ein moderner Arbeitsplatz, fortschrittliche Anstellungsbedingungen sowie ein breites Weiterbildungsangebot machen Ihre zukünftige Arbeit noch attraktiver. Der Arbeitsort befindet sich in Bern. Überzeugen Sie uns mit Ihren Kompetenzen und senden Sie uns Ihr vollständiges Bewerbungsossier.



Emch+Berger AG
Gesamtplanung Hochbau

Wir sind eine selbständige Tochterfirma der Emch+Berger Gruppe. In vier Schweizer Niederlassungen sind insgesamt 45 Mitarbeitende für die Gesamtplanung Hochbau tätig. Schwergewichtig liegen unsere Tätigkeiten in der Bauherrenvertretung, der Projektentwicklung, der Generalplanung, dem Baumanagement und der Baulogistik. Zur Verstärkung unseres Teams in **Basel** suchen wir nach Vereinbarung eine/n

ProjektmanagerIn

(ArchitektIn oder BauingenieurIn)

Ihr **Aufgabenbereich** umfasst die Projektleitung von anspruchsvollen Bauprojekten sowie das Erbringen von Bautreuhandaufgaben. Kontaktpflege & Akquisition ergänzen den Aufgabenbereich.

Sie verfügen über eine Grundausbildung als ArchitektIn / BauingenieurIn, allenfalls mit Ergänzungsstudium in Betriebswirtschaft. Weiter beherrschen Sie das Projektmanagement und sind präzise im mündlichen und schriftlichen Umgang. Ein gutes Beziehungsnetz und Erfahrung in der Akquisition runden Ihr Profil ab.

Wir bieten Ihnen abwechslungsreiche, anspruchsvolle Aufgaben in allen Tätigkeitsbereichen der Gesamtplanung Hochbau, ein hohes Mass an Selbständigkeit, die Möglichkeit spannende Projekte zu prägen sowie ein erfolgsorientiertes Gehalt.

Interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen per Post oder E-Mail (urs.hochuli@gesamtplanung.com)

Emch+Berger AG
Gesamtplanung Hochbau
Holbeinstrasse 50, Postfach, CH-4002 Basel
www.gesamtplanung.com



GEMEINDE SUHR

Die Gemeinde Suhr zählt über 9'000 Einwohner und ist eine typische Agglomerationsgemeinde. In der Gemeinde Suhr herrscht nach wie vor eine rege Planungs- und Bautätigkeit. Daraus ergeben sich viele interessante Wirkungsfelder, welche es kompetent zu betreuen gilt. Soeben wurde die Gesamtrevision der Bauordnung und des Zonenplanes abgeschlossen. Die Akten befinden sich beim Kanton zur Genehmigung.

Unser Bauverwalter sucht eine neue Herausforderung.

Der Gemeinderat hat die Leitung der Bauverwaltung an die jetzige Stellvertreterin übertragen. Sie will in ein bis zwei Jahren kurz vor der Pensionierung ihr Pensum etwas reduzieren und dann die Leitung wieder abgeben.

Wir suchen per 1. Juli 2008 oder nach Vereinbarung

eine/einen Bauverwalterin-StellvertreterIn.

mit der Möglichkeit bei Eignung, später die Führung dieses wichtigen Verwaltungsbereiches zu übernehmen.

Die Abteilung ist verantwortlich für den Umweltschutz, die Organisation Hoch- und Tiefbauarbeiten, die öffentlichen Liegenschaften, das Bauamt, das Schwimmbad und den Hauswartdienst für die zahlreichen Anlagen und Einrichtungen.

Ihr Profil

Ausbildung im Hoch- oder Tiefbaubereich und verfügen über eine Aus- und Weiterbildung als Architekt oder Bauingenieur sowie eine Ausbildung als Aargauerischer Bauverwalter
gute Führungsqualitäten, Organisations- und Verhandlungsgeschick
Eigeninitiative und Sicherheit im mündlichen und schriftlichen Ausdruck
gute EDV-Anwenderkenntnisse (MS Office)

Unser Angebot

anspruchsvolle und vielseitige Tätigkeit
Zusammenarbeit in einem engagierten und gut eingespielten Team
Zeitgemässe Anstellungsbedingungen

Nähere Auskünfte

zu dieser Stelle erteilt Ihnen gerne die bisherige Stellvertreterin, Frau Marianne Kauer, (Tel. 062/855 56 61) oder Herr Hans Huber, Gemeindegeschreiber (Tel. 062/855 56 20).

Ihre Anmeldung

richten Sie bitte bis spätestens 31. März 2008 an die Gemeindeverwaltung Suhr, Personaladministration, Tramstrasse 14, Postfach, 5034 Suhr.

Gemeinde Reinach

Die Stadt vor der Stadt

Die Gemeinde Reinach BL mit rund 19000 Einwohner/innen stellt sich aktiv den Herausforderungen der heutigen Zeit. Wir verstehen uns als Dienstleistungsorganisation für die Öffentlichkeit einer zukunftsorientierten und dynamischen Gemeinde. Zu einer attraktiven Stadt vor der Stadt gehören auch eine nachhaltige Energie-, Mobilitäts- und Naherholungsplanung.

Reinach ist seit 1999 Energiestadt und bestrebt, eine konsequente und nachhaltige Energiepolitik zur CO₂-Reduktion umzusetzen. Für die Erreichung dieses anspruchsvollen Ziels suchen wir per 1. Juni 2008 oder nach Vereinbarung eine/n

Bereichsleiter/in Umwelt und Energie

In dieser Funktion sind Sie zuständig für die Planung, Organisation und Ausführung der Aufgaben und Projekte in den Bereichen Umwelt und Energie.

Um diese spannende und wichtige Aufgabe ausführen zu können, haben Sie einen technischen oder naturwissenschaftlichen Fachhochschul- oder Hochschulabschluss und zeichnen sich durch fundierte Kenntnisse und Erfahrungen im Bereich Energie und Ökologie aus. Sie verfügen zudem über eine ausgeprägte Dienstleistungseinstellung und Gewandtheit im Publikumsverkehr sowie ein stilsicheres Deutsch. Eine selbständige und initiative Arbeitsweise vervollständigt Ihr Profil.

Wir bieten Ihnen eine abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit im Dienst der Öffentlichkeit, ein kompetentes Team sowie moderne Arbeits- und Anstellungsbedingungen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Wir freuen uns auf Ihre vollständigen und aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen mit Foto. Gemeinde Reinach, Personaldienst, Postfach, 4153 Reinach, 061 716 43 28, personaldienst@reinach-bl.ch.



HochbauzeichnerIn

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine/n jüngere/n Hochbauzeichner/in. CAD-Erfahrung und selbständiges Arbeiten in Projektgruppen wird vorausgesetzt.

Bewerbungen richten Sie schriftlich an:

arc Architekten AG
z.H. Herrn Marco Locati
Binzstr. 39
8045 Zürich

Tel 044 454 25 13
Fax 044 454 25 20
arc@arc-architekten.ch
www.arc-architekten.ch



Stadt Zürich

Amt für Baubewilligungen

Sie interessieren sich für Fragen des angewandten Baurechts und die damit verbundenen fachlich anspruchsvollen Beratungsaufgaben. Wir suchen per Juli 2008 oder nach Vereinbarung eine/einen

Architektin/Architekten FH/HTL oder ETH

die/der für ein bestimmtes Stadtgebiet als Kreisarchitekt/in zuständig ist. Wir wenden uns an Berufsleute zwischen 30 und 45 Jahren mit möglichst breiter Praxis in Projektierung oder Ausführung. Wir ermöglichen eine sorgfältige Einarbeitung in Ihre Aufgabe, insbesondere in das Planungs- und Baurecht.

Ihre Aufgabe besteht in der Leitung des komplexen Baubewilligungsverfahrens: Sie beraten die Bauherrschaft und Architekten/Architektinnen in baurechtlichen Fragen. Sie bearbeiten und beurteilen die Baugesuche: von der Erstbesprechung mit der Kundschaft über die Koordination mit anderen Ämtern bis zur Abnahme eines Bauvorhabens und der Schlussabrechnung. Das Kernstück Ihrer Aufgabe bilden dabei die Anträge an die Bausektion.

Zu den Nebenaufgaben gehört Mitarbeit in Sonderprojekten, an denen es in unserer lebhaften Umgebung nie fehlt. Wenn Sie in Sachen PC mehr beherrschen als die Standard-Anwendungen, kann Ihr Aufgabenfeld durch Informatik-Projektmitarbeit erweitert werden.

Unsere Infrastruktur hilft Ihnen bei dieser anspruchsvollen Arbeit: Für die Bauabnahmen und Kontrollen vor Ort steht Ihnen ein Fachteam zur Verfügung. Auch mit unseren Baujurist/innen arbeiten Sie eng zusammen. Für die administrative Sachbearbeitung setzen wir eine massgeschneiderte Informatik-Applikation ein, Buchhaltung und Sekretariat unterstützen Sie im kaufmännischen Bereich. Für diese Aufgabe ist allenfalls auch Teilzeit möglich – der intensive Kundenkontakt erfordert jedoch mindestens eine 80%-Stelle. Der Fachaustausch mit erfahrenen Kolleginnen und Kollegen ist institutionalisiert.

Senden Sie Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugnis-kopien und Foto bitte an die Direktion des Amts für Baubewilligungen, Lindenhofstrasse 19, Postfach, 8021 Zürich.

Hochbaudepartement



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Bundesamt für Umwelt BAFU

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an folgende Adresse:
Bundesamt für Umwelt BAFU
Human Resources, 3003 Bern. Ref. ING.CIV

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen
Herr Olivier Overney, Chef der Sektion
Tel. 031 324 87 08

Weitere interessante Stellenangebote der
Bundesverwaltung finden Sie unter
www.stelle.admin.ch

Das Bundesamt für Umwelt BAFU ist die Umweltfachstelle des Bundes und gehört zum Eidg. Departement für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation UVEK.

Die Sektion Hochwasserschutz berät die Kantone bei ihren wasserbaulichen Aufgaben. Sie beurteilt die von den Kantonen eingereichten Projekte in technischer und finanzieller Hinsicht.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine/n engagierte/n

Bauingenieur/in FH, 100%

Sie sind der/die direkte Ansprechpartner/in der kantonalen Fachstellen und der mit der Planung und Bauleitung beauftragten Ingenieure. Zudem beaufsichtigen Sie den Mitteleinsatz für die zu realisierenden Arbeiten. Insbesondere stellen Sie die qualitative Überprüfung von Kostenvoranschlägen, Ausschreibungen und Abrechnungen im Zusammenhang mit den wasserbaulichen Grossprojekten sicher (3. Rhonekorrektur, Linthkorrektur). Zu Ihren Aufgaben in der Sektion gehört auch die Betreuung der Datenbank über Wasserbauprojekte.

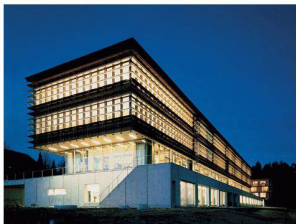
Zur Bewältigung dieser anspruchsvollen Aufgaben verfügen Sie über eine abgeschlossene Ausbildung als Bauingenieur/in FH sowie mehrjährige praktische Erfahrung in der Realisierung von Hochwasserschutzbauten. Sie sind mit dem Ablauf von Submissionsverfahren, der Erstellung von Kostenvoranschlägen und mit dem Controlling bestens vertraut. Erfahrung im Umgang mit Datenbanken sind von Vorteil. Sie sind aufgeschlossen, arbeiten gerne im Team und legen grossen Wert auf sorgfältige Arbeit. Ausserdem verfügen Sie über sehr gute Kenntnisse einer zweiten Amtssprache.



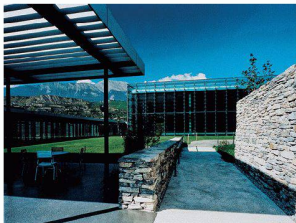
IttenBrechtbühl

ist ein führendes Architektur- und Generalplanungsbüro. Wir sind für unsere Kunden DER innovative und effiziente Problemlöser für komplexe Bauvorhaben, erbringen qualitativ hoch stehende Leistungen und nutzen Synergien. In der täglichen Auseinandersetzung mit Architektur steht der Mensch mit seinen Ideen und Wünschen im Mittelpunkt und wir suchen nach Lösungen, die über das hinausgehen, was die Situation auf den ersten Blick erfordert. Helfen Sie uns, diesen Herausforderungen Rechnung zu tragen! Für anspruchsvolle Bauvorhaben im In- und Ausland sind an unserem Standort in Bern folgende Positionen zu besetzen:

- **Gesamtleiter/in (senior/junior)**
- **Verantwortliche/r Projektmanagement**



Spitalbauten, Flughäfen, Labor/Forschung, Sportstätten, Produktionsanlagen, Schulbauten, Büro- und Wohnbauten: Planung wie Realisierung komplexer Bauten faszinieren Sie. Entsprechende Erfahrung in der Gesamtleitung bringen Sie mit oder Sie haben sich entschlossen, diese Erfahrungen zu sammeln und sehen Projektmanagement als wesentlichen Bestandteil einer effizienten sowie effektiven Abwicklung von Bauprojekten.



Als Verantwortliche/r für das Projektmanagement am Standort unterstützen Sie Teams im Bereich Gesamtleitung resp. Projektmanagement und stellen den Know-how-Transfer sowie die Aus- und Weiterbildung sicher. Sie erbringen überdurchschnittliche Leistungen und zeichnen sich durch Engagement und Freude an der Arbeit aus.

Sie verfügen über ein abgeschlossenes Architekturstudium und haben idealerweise zusätzlich eine Weiterbildung im Bereich Projektmanagement und/oder Betriebswirtschaft absolviert. Von Vorteil sind zudem gute Französisch- und Englischkenntnisse in Wort und Schrift.



IttenBrechtbühl bietet Ihnen ein kreatives und offenes Arbeitsklima, Kooperation auf allen Ebenen, hohe Eigenverantwortung sowie attraktive Entwicklungsmöglichkeiten.

Für weiterführende Informationen steht Ihnen Herr Christoph Arpagaus, Leiter Geschäftsbereich Projektmanagement, unter der Telefonnummer 031 340 8171 oder unter c.arpagaus@ittenbrechtbuehl.ch, gerne zur Verfügung.

Wollen Sie mit uns an einem Strang ziehen? Dann freuen wir uns auf Ihre vollständige schriftliche Bewerbung an: Itten+Brechtbühl AG, Frau I. Ammann, Nordring 4A, Postfach 608, 3000 Bern 25 oder i.ammann@finitia.net

www.ittenbrechtbuehl.ch



Schweizerische Zentralstelle
für Baurationalisierung

Centre suisse d'études
pour la rationalisation de la
construction

Centro svizzero di studio
per la razionalizzazione della
costruzione

CRB Centre suisse d'études pour la rationalisation de la construction développe sur mandat du secteur suisse de la construction des standards précis pour l'estimation des coûts de projets et l'établissement de descriptifs de travaux. Les standards CRB sont destinés à permettre un échange d'informations efficient et à faciliter la tâche de tous les participants à l'acte de bâtir.

En raison du départ à la retraite du titulaire actuel, nous recherchons pour notre filiale de Lausanne un/e

Chargé/e d'affaires technico-commercial/e

Dans l'exercice de cette fonction, vous représentez le siège principal de CRB et administrez de manière autonome la succursale CRB en Suisse romande à Lausanne.

Votre mission

- promotion, distribution et vente des produits et standards CRB
- participation et mise en application de la stratégie et de la politique de vente et de développement CRB
- conseils et assistance aux utilisateurs des standards CRB
- gestion des contrats de licence ou d'abonnement
- collaboration avec les partenaires Informatique de CRB
- collaboration avec les associations professionnelles et les écoles spécialisées
- coordination du Comité romand de CRB

Profil souhaité

- architecte ou ingénieur/e diplômé/e, voire généraliste de la construction avec qualification équivalente
- expérience dans la coordination des travaux et connaissance des standards CRB
- connaissance du secteur et du marché de la construction
- autonomie, entregent, esprit d'initiative et aptitude à la vente
- aisance dans la rédaction de textes administratifs et techniques
- connaissance des outils informatiques usels
- langue maternelle française, excellente maîtrise de l'allemand oral et écrit

Nous vous offrons

- activité à responsabilité, variée et indépendante
- conditions de travail agréables et soutien par une équipe expérimentée
- environnement bureautique et informatique convivial
- possibilité de formation continue
- conditions salariales et prestations sociales avantageuses.

Lieu de travail: après une période de stage de trois à six mois dans les différents services de CRB au siège de Zurich, le titulaire occupera la filiale de CRB en Suisse romande à Lausanne.

Vous êtes intéressé/e?

Alors adressez votre dossier de candidature avec photo à CRB Suisse romande, Avenue Jomini 8, 1004 Lausanne, Téléphone 021 647 22 36, Fax 021 648 12 47.

Pour tous renseignements nous vous invitons à prendre contact avec M. Jean Tschopp à l'adresse susmentionnée.

CRB, Steinstrasse 21, Case postale, 8036 Zurich
Téléphone 044 456 45 45, Fax 044 456 45 66, www.crb.ch

Gemeinderat

Spreitenbach ist eine kontinuierlich wachsende Agglomerationsgemeinde im Limmattal und zählt rund 10200 Einwohner.

Wir suchen per **1. August 2008** oder nach Vereinbarung

Bauingenieur FH Bereichsleiter Tiefbau

Hauptaufgaben

- Projektmanagement und selbständige Projektleitung und Verantwortung für zweckmässige und effiziente Projektierungs- und Realisierungsprozesse für Neubau- und Instandsetzungsvorhaben in den Bereichen Strassenbau, Siedlungsentwässerung und Wasserversorgung
- Verantwortlich für Wasserversorgung, Bauamt/Werkdienst, Grün-, Sport- und Erholungsanlagen, Abfallwesen und Kompostierung
- Zuständig für Leitungskataster (LIS/GIS), die Belange des Umweltschutzes und die fachtechnische Beratung der Behörden

Unsere Erwartungen

- Ausbildung zum Bauingenieur FH (oder gleichwertig)
- Konzeptionelles und analytisches Denken
- Verhandlungsgeschick, Durchsetzungsvermögen und praktische Projektierungs- und Bauleitungserfahrung
- Selbständige, exakte Arbeitsweise, stilsicheres Deutsch, gute PC-Anwender-Kenntnisse, insbesondere MS-Office
- Offene und teamfähige Art, zuverlässig, initiativ, interessiert und belastbar

Unser Angebot

- Interessante, abwechslungsreiche und selbständige Tätigkeit in kleinerem Team
- Moderne Arbeitsmittel, Weiterbildungsmöglichkeiten
- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen, gleitende Arbeitszeit

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann senden Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an den Gemeinderat, Poststrasse 13, 8957 Spreitenbach. Für weitere Auskünfte steht Ihnen Bauverwalter Leo Peterhans (056/4188631) gerne zur Verfügung.

Gemeinde
Spreitenbach

Dynamisch, flexibel und innovativ erbringt unsere Mandantin, eine erfolgreiche und marktorientierte Totalunternehmung, überzeugende Gesamtleistungen, von der ersten Investitionsidee bis hin zur schlüsselfertigen Übergabe. Zur Verstärkung des gut eingespielten und qualifizierten Team im Wirtschaftsraum Zürich suchen wir für sie einen (m/w)

Baukostenplaner/Bauökonom

In dieser breit gefächerten Tätigkeit sind Sie für die Kalkulation von GU-/TU-Offerten verantwortlich. Zusammen mit den Projektteams sind Sie für die Preisbildung verantwortlich. Sie kalkulieren und ermitteln die Werkkosten, unterbreiten Optimierungsvorschläge, koordinieren und verhandeln mit Unternehmern und beurteilen die Risiken und Chancen der Projekte.

Als ideale Voraussetzung erwarten wir von

Ihnen eine Bauausbildung und mehrjährige Erfahrung in der Kalkulation komplexerer Bauprojekte. Durch Ihre rasche Auffassungsgabe und Ihr logisches Denken behalten Sie auch in hektischen Zeiten die Übersicht. Als verantwortungsbewusste und

selbständige Persönlichkeit suchen Sie eine abwechslungsreiche Tätigkeit in einem zukunftsorientierten Unternehmen. Ihr Alter ist zwischen 28–55 Jahre.

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.

Für zusätzliche Informationen steht Ihnen Herr Giuseppe Milione gerne zur Verfügung.

MGF

Milione & Partner AG

Personal- und Unternehmensberatung

Fuchsiastrasse 10 8048 Zürich www.milione.ch mgf@milione.ch Tel. 044 401 30 00 Fax 044 401 30 56

Wir sind ein führendes Unternehmen im Schweizer Baumarkt mit einer integrierten Generalunternehmung. Bei unseren Tätigkeiten streben wir mit umfassenden Gesamtlösungen nach optimalem Kundennutzen.

Zur Verstärkung unseres Teams in der **Generalunternehmung der Frutiger AG** in **Thun** suchen wir eine/n initiative/n und teamfähige/n

Projektleiter/in

Generalunternehmung

Ihr Profil

- Sie verfügen über eine Bau-Grundausbildung (BL, TS, Bauing, Architekt) und haben idealerweise eine Zusatzausbildung im Projektmanagement absolviert
- Sie sind ein echter Profi im Bereich Hochbau und haben bereits als Projektleiter in einer Generalunternehmung gearbeitet
- Sie sind eine offene, kooperative und dynamische Persönlichkeit
- Als Projektleiter arbeiten Sie sehr selbstständig und ausgesprochen lösungsorientiert, sind belastbar und teamfähig
- Sie überzeugen mit sozialer und fachlicher Kompetenz, sowie kommerziellem Geschick

Ihr Aufgabenbereich

- Sie leiten selbstständig ein oder mehrere Projekte
- Sie betreuen die Aufträge ziel- und lösungsorientiert von der Submission über die Auftragsabwicklung bis zur Garantielerledigung
- Sie führen Verhandlungen mit den Auftraggebern, den Architekten, den Behörden, Subunternehmern und Unterakkordanten

Auskunft

Weitere Informationen über diese verantwortungsvolle und vielseitige Stelle erteilen Ihnen die Herren A. Gehrhardt, Leiter Generalunternehmung oder A. Hanselmann, Personalchef.

Ihre schriftliche Bewerbung mit Foto erwarten wir gerne an die nachstehende Adresse zu Händen Herrn A. Hanselmann.

Frutiger AG Personalabteilung Frutigenstr. 37 3601 Thun
Tel. 033 226 66 66* personal@frutiger.com www.frutiger.com

Frutiger

bw

bonnard / woefray / architectes fas sia

recherche pour compléter son équipe:

architectes

Activités:

collaborer au développement de projets, assurer toutes les tâches d'architecte/chef de projet pour différentes affaires: étude du projet, projet d'exécution, direction des travaux

Profil souhaité:

formation d'architecte EPF/HES ou de technicien ET ou formation équivalente, quelques années d'expérience professionnelle seraient un atout, âge idéal: 25–45 ans, autonomie et sens des responsabilités

Entrée en fonction:

de suite ou à convenir

Veuillez adresser votre offre à:
bonnard/woefray architectes fas sia
rte de Collombey 117, 1870 Monthey
bw@bwarch.ch
www.bwarch.ch

Architekturbüro im Raum Zürich hat freie Kapazität.

Wir übernehmen Zeichnungsarbeiten (Archicad) vom Vorprojekt bis zur definitiven Ausführungsplanung sowie Kostenvoranschläge.

Kontakt erbeten unter Chiffre K94703B KünzlerBachmann
Medien AG, Postfach 1162, 9001 St. Gallen

Brandenberger+Ruosch AG berät und unterstützt seit 1965 private und öffentliche Unternehmen und Investoren. Unser Team von ca. 35 Mitarbeitern aus den Bereichen Bau, Engineering und Betriebswirtschaft verfügt über ein breites Leistungspotential für die Betreuung von Investitions-, Organisations-, Technik- und Informatikprojekten. Unsere langjährige Erfahrung in der Projektabwicklung bietet unseren Kunden die Sicherheit, dass Projektziele richtig gesetzt und tatsächlich erreicht werden.

Zur Ergänzung unseres Teams in Bern suchen wir per Mai 2008 oder nach Vereinbarung einen **Projektleiter / eine Projektleiterin** für den Bereich

Bauherrenberatung/Projektmanagement

Wir bieten Ihnen:

- Interessante und anspruchsvolle Aufgaben in den Bereichen Bauherrenberatung und Projektmanagement (Hochbau, Infrastrukturbau)
- Hohe Eigenverantwortung durch direkten Kundenkontakt in verschiedenen Projekten
- Angenehmes Arbeitsumfeld in einem dynamischen, innovativen Team

Anforderungsprofil:

- dipl. Arch. ETH/HTL/FH oder dipl. Bauing. ETH/HTL/FH, evtl. betriebswirtschaftliche Zusatzausbildung
- Gute Kommunikationsfähigkeit, Sicherheit im schriftlichen Ausdruck
- Fremdsprachen: Französisch in Wort und Schrift sehr erwünscht
- Analytische Begabung, konzeptionelles Denken und Leistungsbereitschaft
- Begeisterungsfähigkeit für die Lösung von Kundenaufgaben
- Mind. 3 - 5 Jahre Berufspraxis

Fühlen Sie sich angesprochen? Herr Lorenz Held, Niederlassungsleiter Bern, freut sich auf Ihre schriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugnissen und Foto.



BRANDENBERGER+RUOSCH AG
MANAGEMENT-BERATER

Kirchenfeldstrasse 68, 3000 Bern 6, Tel. 031 351 49 05, Fax 031 351 26 69
Geschäftssitz in Dietlikon (Zürich), Niederlassungen in Bern und Luzern
www.brandenbergerruosch.ch



EGLIN RISTIC AG
DIPL. INGENIEURE SIA/SIC
FÜR HOCH- UND TIEFBAU
www.eglinristic.ch

4002 Basel
4332 Stein

Küchengasse 16
Brotkorbstrasse 1

Telefon 061 271 67 60
Telefon 062 866 40 70

Eglin Ristic AG projiziert und begleitet anspruchsvolle Bauvorhaben im Hoch- und Tiefbau, im Bahnbau und in der Bauwerkserhaltung. Zur Verstärkung unseres Teams im Büro Basel suchen wir eine/n

Projektleiter/In (Bauingenieur/in ETH/FH)

Sie haben einige Jahre Berufserfahrung und arbeiten gerne selbständig und im Team. Zudem verfügen Sie über ein überzeugendes Auftreten, kundenorientiertes, qualitätsbewusstes und unternehmerisches Denken.

Wir bieten Ihnen eine entwicklungsfähige Stelle mit einem breit gefächerten Tätigkeitsfeld. Das gute Arbeitsklima und die optimale Erreichbarkeit mit dem öffentlichen Verkehr zeichnen den attraktiven Arbeitsort beim Bahnhof Basel SBB aus.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Herr Urs Wanner (Tel. direkt 061 201 10 63) beantwortet gerne Ihre Fragen. Ihre vollständige Bewerbung senden Sie bitte an:

Eglin Ristic AG, Küchengasse 16, 4002 Basel
oder an: u.wanner@eglinristic.ch



CANTON DU VALAIS
KANTON WALLIS

Die Kantonsverwaltung schreibt folgende Stelle aus:

Chemiker-in oder Chemieingenieur-in Leiter-in der Fachstelle Emissionen (Luft)

bei der Dienststelle für Umweltschutz in Sitten

Ihre Aufgaben

- Anwendung der gesetzlichen Grundlagen im Bereich der Luftreinhalte-Verordnung (LRV) und der Verordnung über die Lenkungsabgabe auf flüchtigen organischen Verbindungen (VOVC)
- Leitung der Fachstelle Emissionen (mit 4 Vollzeitstellen) • Beurteilung von Baugesuchen
- Erstellung der Emissionskataster und Sanierungspläne • Kontrolle der Luftemissionen der Industrieanlagen und der KMU.

Ihr Profil

- Hochschulabschluss (Universität/ETH) als Chemiker-in/Chemieingenieur-in oder gleichwertige Ausbildung • Kenntnisse der Emissionsmesstechnik (Luft) erwünscht • Gute Kenntnisse der Industrie • Redaktionsgeschick • Juristische Kenntnisse von Vorteil • Kontaktfreudigkeit, Initiative und Flexibilität • Fähigkeit ein kleines Team von Mitarbeitern zu führen.

Muttersprache

Deutsch oder Französisch, sehr gute Kenntnisse der zweiten Amtssprache.

Stellenantritt

Sofort oder nach Vereinbarung.

Pflichtenheft und Gehalt

Die Dienststelle für Umweltschutz (Tel. 027 / 606 31 50) oder die Dienststelle für Personal und Organisation (Tel. 027 / 606 27 50) erteilen auf Verlangen die sachbezüglichen Auskünfte.

Ihre Bewerbungsunterlagen (Lebenslauf, Kopien der Diplome und Zeugnisse sowie Foto) sind der Dienststelle für Personal und Organisation, Planta, 1951 Sitten, bis zum **4. April 2008** (Datum des Poststempels) zuzustellen.

Dienststelle für Personal und Organisation,
Planta, 1951 Sitten. Tel. 027 606 27 50



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement EVD
Forschungsanstalt Agroscope Reckenholz-Tänikon ART
Fachgruppe Personal

Wissenschaftliche/r Mitarbeiter/in Landwirtschaftliches Bauen und Emissionen 80–100%

Organisation

Die Forschungsanstalt Agroscope Reckenholz-Tänikon ART forscht für eine umweltschonende und wettbewerbsfähige Landwirtschaft. Wir verbinden Ökologie, Ökonomie und Agrartechnik in einem ganzheitlichen Forschungsansatz und erarbeiten wissenschaftliche Grundlagen sowie Entscheidungshilfen für Landwirtschaft, Behörden und Gesellschaft.

Für die Forschungsgruppe Bau, Tier und Arbeit, die sich mit Bauten und Verfahrenstechnik in der Tierhaltung befasst, suchen wir per 1. Juni 2008 oder nach Vereinbarung eine/n wissenschaftliche/n Mitarbeitende/n im Bereich des landwirtschaftlichen Bauwesens und der Erarbeitung von Emissionsminderungsmaßnahmen.

Aufgaben

Sie sind verantwortlich für das wissenschaftliche Bearbeiten von komplexen Fragestellungen rund um das landwirtschaftliche Bauen in planerischer, baustatischer, bauphysikalischer und thermodynamischer Hinsicht. Im Bereich der Verfahrenstechnik in der Nutztierhaltung zählt die Untersuchung von Emissionen bzw. Immissionen zu Ihren Aufgaben. Im Vordergrund steht das Entwickeln und Bewerten praxisnaher Problemlösungen (landwirtschaftliche Gebäude und Anlagen, Emissionsminderung) sowie Ihre Mitarbeit in interdisziplinären Projektteams.

Anforderungen

Wir suchen eine leistungsorientierte, teamfähige und kommunikative Persönlichkeit mit Hochschul- oder Fachhochschulabschluss und sehr guten Kenntnissen im landwirtschaftlichen Bauwesen und in der Nutztierhaltung. Erwünscht ist ausserdem Interesse für Fragestellungen in den Bereichen Stallklima und Emissionsminderung. Erfahrung in Projektleitung, mit Messmethoden im Bereich der Lufthygiene und CAD-Kenntnisse sind von Vorteil. Gute Kenntnisse zweier Amtssprachen und des Englischen runden das Anforderungsprofil ab. Die Stelle ist vorläufig bis 31. Dezember 2011 befristet mit Option auf Überführung in eine unbefristete Anstellung. Job-Sharing ist möglich.

Arbeitsort Tänikon bei Aadorf (TG)

Lohnklasse 24

Anmeldestelle

Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen senden Sie bis 15. April 2008 an folgende Adresse: Forschungsanstalt Agroscope Reckenholz-Tänikon ART, Personal, Kennwort «Landwirtschaftliches Bauen» Reckenholzstrasse 191, CH-8046 Zürich. Ergänzende Auskünfte erteilt Ihnen gerne Dr. Matthias Schick, Leiter Forschungsgruppe Bau, Tier und Arbeit, Tel. 052 368 32 52 oder E-Mail: matthias.schick@art.admin.ch.

Für Bachelors mit Ambitionen: Steigern Sie Ihre Karrierechancen.

Prägen Sie die Schweiz der Zukunft. Setzen Sie einen weiteren Meilenstein Ihrer Karriere im Planungswesen.

Für FH- oder Uni-Absolventen eröffnet das Master-Studium **Master of Science in Engineering MSE** mit der schweizweit einzigartigen Vertiefung

Public Planning

den Weg zu zukunftsbestimmenden Entscheidungsprozessen und Projekten in Privatunternehmen, öffentlichen Institutionen oder als selbständige/r Unternehmer/in.

Ihre Kompetenzen sind gesucht dank optimal abgestimmten Studienschwerpunkten in den Fachgebieten:

- Siedlung – Stadt
- Landschaft – Tourismus
- Verkehr – Infrastruktur
- Regional-, Agglomerations-Planung

Das Studium dauert im Vollzeitmodus drei Semester, kann aber auch als Teilzeitstudium absolviert werden. Es umfasst 90 ECTS-Punkte.



Studienbeginn: 15. September 2008



Jetzt informieren und anmelden!

T 055 222 41 11, mse@hsr.ch
www.hsr.ch/master

Mitglied der Fachhochschule Ostschweiz FHO

ADRESSE DER REDAKTION

TEC21
Staffelstrasse 12, Postfach 1267
8021 Zürich
Telefon 044 288 90 60, Fax 044 288 90 70
E-Mail tec21@tec21.ch, www.tec21.ch
www.baugedaechtnis.ethz.ch

REDAKTION

Judit Solt (js), Chefredaktorin
Claudia Carle (cc), Umwelt/Energie
Nathalie Cajacob (nc), Redaktionsassistentin
Katinka Corts (co), Architektur/Ingenieurwesen
Daniela Dietsche (dd), Ingenieurwesen/Verkehr
Alexander Felix (af), Architektur/Wettbewerbe
Rahel Hartmann Schweizer (rhs), Architektur/Städtebau
Kathi Keller (kk), Büroangestellte
Katharina Moschinger (km), Abschlussred./Stv. Chefredaktorin
Aldo Rota (ar), Bautechnik/Werkstoffe
Anna Röthlisberger (Stämpfli Publikationen AG), Layout
Clementine van Rooden (cwr), Ingenieurwesen/Statik
Ruedi Weidmann (rw), Baugeschichte

REDAKTION SIA-INFORMATIONEN

Generalsekretariat SIA
Selnastrasse 16, Postfach 1884, 8027 Zürich
Jenny Keller (jk) Telefon 044 283 15 67, Fax 044 283 15 16
E-Mail jenny.keller@sia.ch

Normen Telefon 061 467 85 74
Normen Fax 061 467 85 76

HERAUSGEBERIN

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine /
SEATU Société des éditions des associations techniques
universitaires
Mainaustasse 35
8008 Zürich
Telefon 044 380 21 55, Fax 044 388 99 81
E-Mail seatu@smile.ch
Rita Schiess, Verlagsleitung
Hedi Knöpfel, Assistenz

Erscheint wöchentlich, 42 Ausgaben pro Jahr
ISSN-Nr. 1424-800X
134. Jahrgang, Auflage: 10960 (WEMF-beglaubigt)

Nachdruck von Bild und Text, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung der Redaktion und mit genauer Quellenangabe. Für unverlangt eingesandte Beiträge haftet die Redaktion nicht.

ABONNEMENTSPREISE

Jahresabonnement (42 Ausgaben)
Schweiz: Fr. 280.– | Ausland: Fr. 365.– | Euro 244.–
Studierende CH: Fr. 140.– | Studierende Ausland: Fr. 225.– | Euro 150.–
Halbjahresabonnement (21 Ausgaben)
Schweiz: Fr. 150.– | Ausland: Fr. 192.– | Euro 128.–
Studierende CH: Fr. 75.– | Studierende Ausland: Fr. 117.– | Euro 78.–
Schnupperabonnement (8 Ausgaben)
Schweiz: Fr. 25.– | Ausland: Fr. 37.– | Euro 25.–

Ermässigte Abonnemente für Mitglieder BSA, Usic und ETH Alumni.
Weitere auf Anfrage, Telefon 031 300 63 44

ABONNEMENTS

SIA-Mitglieder
SIA, Zürich
Telefon 044 283 15 15, Fax 044 283 15 16
E-Mail mutationen@sia.ch
Nicht-SIA-Mitglieder
Stämpfli Publikationen AG, Bern
Telefon 031 300 63 44, Fax 031 300 63 90
E-Mail abonnemente@staempfli.com

EINZELBESTELLUNGEN

Stämpfli Publikationen AG, Bern, Telefon 031 300 63 44
abonnemente@staempfli.ch, Fr. 12.– | Euro 8.– (ohne Porto)

INSERATE

KünzlerBachmann Medien AG, Postfach, 9001 St. Gallen
Telefon 071 226 92 92, Fax 071 226 92 93
E-Mail info@kbmedien.ch, www.kbmedien.ch

DRUCK

Stämpfli Publikationen AG, Bern

BEIRAT

Hans-Georg Bächtold, Liestal, Raumplanung
Heinrich Figi, Chur, Bauingenieurwesen
Markus Friedli, Frauenfeld, Architektur
Roland Hürlimann, Zürich, Baurecht
Daniel Meyer, Zürich, Bauingenieurwesen
Ákos Moreavánszky, Zürich, Architekturtheorie
Ulrich Pfammatter, Burgdorf, Technikgeschichte
Franz Romero, Zürich, Architektur

TRÄGERVEREINE

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein, SIA
www.sia.ch

TEC21 ist das offizielle Publikationsorgan des SIA.
Die Fachbeiträge sind Publikationen und Positionen der Autoren und der Redaktion. Die Mitteilungen des SIA befinden sich jeweils in der Rubrik «SIA».

**Schweizerische Vereinigung
Beratender Ingenieur-Unternehmungen, usic**
www.usic-engineers.ch

**ETH-Alumni, Netzwerk der Absolventinnen
und Absolventen der ETH Zürich**
www.alumni.ethz.ch

Bund Schweizer Architekten, BSA
www.architekten-bsa.ch

Association des diplômés de l'EPFL
<http://a3.epfl.ch>